



Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 6 juin 1997
Pour être diffusé à 8 h 30

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Enquête sur la population active, mai 1997**
En mai, l'estimation de l'emploi s'est accrue de 61 000, une troisième hausse mensuelle consécutive, tandis que le taux de chômage a régressé à 9,5 %.

2
- **Coûts des voyages aériens, 1996**
Au cours du premier semestre de 1996, le coût des vols entre les petites villes au Canada a régressé de 28,7 % par rapport à la même période de 1995. Il s'agit de la plus forte diminution d'une année à l'autre du coût des voyages aériens depuis le début de l'enquête sur les tarifs aériens de Statistique Canada.

6

AUTRES COMMUNIQUÉS

- Estimations relatives aux caisses de retraite en fiducie, quatrième trimestre de 1996

8
- Tuyaux et tubes en acier, avril 1997

8

NOUVELLES PARUTIONS



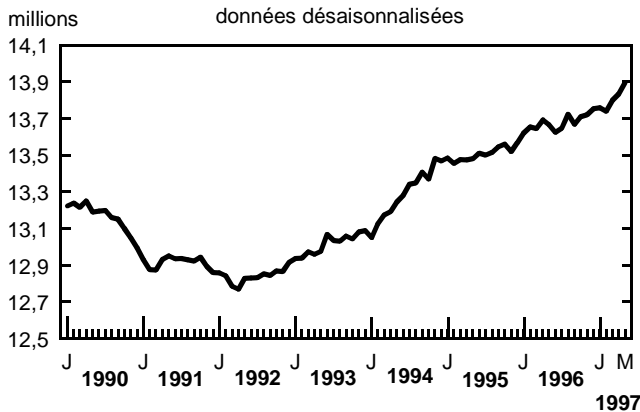
PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

Enquête sur la population active

Mai 1997

En mai, l'estimation de l'emploi s'est accrue de 61 000, une troisième hausse mensuelle consécutive, ce qui a porté les gains à 156 000 (+1,1 %) depuis février. Malgré la forte croissance de l'emploi, le taux de chômage a diminué de seulement 0,1 point de pourcentage pour se fixer à 9,5 %, la population active ayant augmenté de 51 000.

Emploi



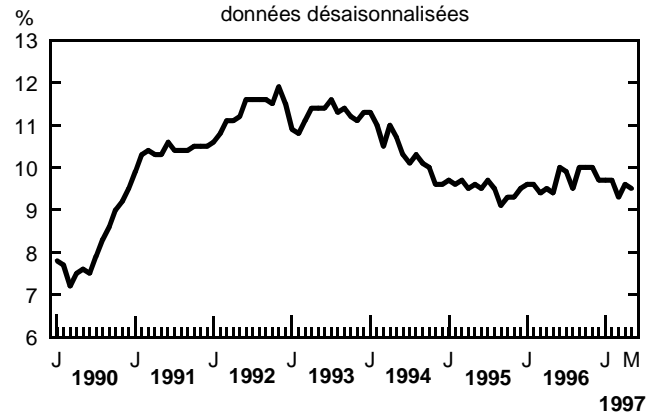
Les adultes bénéficient des gains d'emploi

La progression de 156 000 depuis février représente la plus forte croissance au cours d'une période de trois mois depuis 1994, poussant le taux d'emploi à 58,8 % (+0,5 point de pourcentage). Ce sont les adultes âgés de 25 ans et plus qui ont bénéficié des hausses récentes de l'emploi, alors qu'ils ont compté 169 000 (+1,4 %) emplois de plus qu'en février. En mai, ils ont connu un gain de 71 000, presque entièrement constitué d'emplois à temps plein.

La situation des jeunes sur le marché du travail est toujours peu reluisante

L'emploi chez les jeunes âgés de 15 à 24 ans a peu varié en mai et est demeuré en baisse de 62 000 (-3 %) par rapport à il y a un an. Le taux de chômage des jeunes s'est accru de 0,2 point de pourcentage en mai, s'établissant à 17,2 %, en hausse de 1,7 point de pourcentage par rapport à l'année dernière.

Taux de chômage



Les étudiants plus âgés entrant sur le marché du travail à la recherche d'un emploi d'été en mai ont connu des conditions difficiles. Comparativement à l'année dernière, le taux d'emploi des étudiants âgés de 20 à 24 ans prévoyant retourner à l'école à l'automne a décliné de 5,3 points de pourcentage, pour passer à 54,3 %. De plus, malgré une baisse de l'activité sur le marché du travail (70,1 % à 67,4 %), leur taux de chômage a augmenté de 4,3 points de pourcentage, atteignant 19,3 %.

Croissance dans le secteur des services

En mai, l'emploi s'est accru de 76 000 dans les services socioculturels, commerciaux et personnels, portant à 232 000 (+4,5 %) les gains réalisés dans cette branche d'activité depuis septembre 1996. Au cours de cette période, la croissance de l'emploi s'est principalement manifestée dans les services personnels et aux entreprises.

Le secteur des biens demeure stable

L'emploi dans le secteur des biens a peu varié en mai. Dans la construction, l'emploi a diminué de 14 000, mais, malgré de récentes fluctuations, cette branche d'activité a affiché un gain de 47 000 emplois par rapport à l'année dernière. Dans les autres branches du secteur primaire, l'emploi a progressé de 8 000 en mai, compensant partiellement les pertes de 12 000 survenues au cours des trois mois précédents. L'emploi dans les industries manufacturières s'est maintenu pour

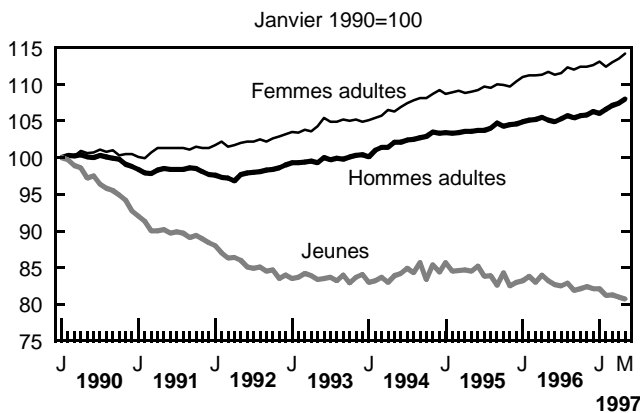
un deuxième mois consécutif, après un gain important en mars.

L'emploi poursuit sa montée dans le secteur privé

Environ 52 000 personnes de plus travaillaient dans le secteur privé en mai, les travailleurs indépendants représentant la moitié de cette augmentation (+27 000). Chez les employés du secteur privé, la légère hausse de mai a porté à 95 000 les gains depuis février.

L'emploi dans le secteur public n'a pratiquement pas varié depuis près d'un an.

Indice de la croissance de l'emploi



L'emploi progresse en Ontario et se maintient au Québec

En mai, l'Ontario a bénéficié des deux tiers de l'augmentation survenue à l'échelle nationale alors que l'emploi s'y est accru de 41 000, portant les gains au cours des trois derniers mois à 101 000 (+1,9 %). Ce regain fait suite à une période de morosité de l'emploi ayant affecté cette province d'août 1996 à février dernier. L'emploi se situe maintenant à 44 000 au-dessus du niveau d'août 1996 et excède de 118 000 le niveau de l'année dernière. La construction ainsi que les services personnels et aux entreprises sont les deux secteurs ayant le plus bénéficié de cette croissance annuelle.

Même si l'emploi n'a pas varié de façon significative au Québec en mai, la progression de l'emploi dans cette province s'élève à 67 000 depuis novembre. La croissance des derniers mois a effacé les déclinés survenus l'année dernière, et l'emploi dépasse maintenant le plus récent sommet atteint

en février 1996. Le nombre de personnes dans la population active s'est accru de 31 000 en mai, ce qui a fait grimper le taux de chômage à 12,0 %, en hausse de 0,4 point de pourcentage.

Hausse de l'emploi en Alberta

Dans les provinces de l'Ouest, le seul changement significatif de l'emploi en mai s'est produit en Alberta, où le nombre de travailleurs a progressé de 10 000, poursuivant la tendance à la hausse débutée il y a quatre ans. Depuis l'année dernière, les gains se sont concentrés dans les industries manufacturières et dans les services socioculturels, commerciaux et personnels.

Au Manitoba, l'emploi est demeuré stable depuis mars, faisant suite à des gains totalisant 16 000 depuis juin 1996. (Note: la qualité des estimations pour le Manitoba n'a pas été affectée par les inondations. L'impact sur la collecte et sur les taux de réponse a été minime.)

Une faible augmentation de l'emploi en Saskatchewan en mai a porté à 13 000 les gains estimatifs depuis la fin de 1996.

En Colombie-Britannique, l'emploi a très peu varié en mai et a montré une baisse de 18 000 depuis décembre dernier. Cependant, le niveau de l'emploi a affiché une hausse de 26 000 par rapport à il y a un an, principalement dans le commerce et dans les services socioculturels.

Peu de changement dans les provinces de l'Atlantique

Au Nouveau-Brunswick, l'emploi a baissé de 3 000 en mai, annulant partiellement la hausse du mois précédent. L'emploi dans cette province n'a pas montré de tendance claire depuis la fin de 1994, année où le niveau avait progressé de façon assez prononcée.

L'emploi global a peu varié dans les autres provinces de l'Atlantique en mai.

Données stockées dans CANSIM: matrices 3450 à 3471, 3483 à 3502 et tableau 00799999.

Les données sont disponibles à 7 h sur Internet à l'adresse <http://www.statcan.ca> sous la rubrique «Nouvelles informations de Statistique Canada».

Un résumé intitulé *Information: population active* est en vente le jour même de la diffusion des données, en version papier (71-001-PPB, 11 \$ / 103 \$) ou par télécopieur (71-001-PFB, 300 \$ par an).

Le prochain communiqué de l'Enquête sur la population active paraîtra le 11 juillet 1997.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Deborah Sunter au (613) 951-4740 ou avec Vincent

Ferrao au (613) 951-4750, Division des enquêtes-ménages.

Caractéristiques de la population active, les deux sexes âgés de 15 ans et plus

	Avril 1997	Mai 1997	Avril à mai 1997	Avril 1997	Mai 1997	Avril à mai 1997
données désaisonnalisées						
	Population active			Taux d'activité		
	milliers		var. en %	%		var.
Canada	15 298,7	15 349,2	0,3	64,8	64,9	0,1
Terre-Neuve	234,2	235,5	0,6	51,9	52,2	0,3
Île-du-Prince-Édouard	71,7	71,1	-0,8	66,9	66,3	-0,6
Nouvelle-Écosse	445,0	448,8	0,9	60,1	60,6	0,5
Nouveau-Brunswick	364,1	360,7	-0,9	60,4	59,8	-0,6
Québec	3 675,3	3 706,0	0,8	62,1	62,6	0,5
Ontario	5 890,6	5 907,5	0,3	65,8	65,9	0,1
Manitoba	575,2	575,4	0,0	66,8	66,8	0,0
Saskatchewan	503,9	505,6	0,3	66,4	66,6	0,2
Alberta	1 533,6	1 537,0	0,2	71,5	71,5	0,0
Colombie-Britannique	2 005,0	2 001,6	-0,2	65,0	64,7	-0,3
	Emploi			Taux d'emploi		
	milliers		var. en %	%		var.
Canada	13 834,3	13 895,6	0,4	58,6	58,8	0,2
Terre-Neuve	189,5	187,2	-1,2	42,0	41,5	-0,5
Île-du-Prince-Édouard	60,3	59,8	-0,8	56,3	55,8	-0,5
Nouvelle-Écosse	386,0	388,6	0,7	52,1	52,4	0,3
Nouveau-Brunswick	314,5	311,1	-1,1	52,2	51,6	-0,6
Québec	3 250,5	3 260,8	0,3	54,9	55,1	0,2
Ontario	5 362,2	5 402,8	0,8	59,9	60,3	0,4
Manitoba	537,4	536,9	-0,1	62,4	62,3	-0,1
Saskatchewan	472,8	475,7	0,6	62,3	62,6	0,3
Alberta	1 437,7	1 447,6	0,7	67,0	67,3	0,3
Colombie-Britannique	1 823,5	1 825,1	0,1	59,1	59,0	-0,1
	Chômage			Taux de chômage		
	milliers		var. en %	%		var.
Canada	1 464,4	1 453,5	-0,7	9,6	9,5	-0,1
Terre-Neuve	44,8	48,3	7,8	19,1	20,5	1,4
Île-du-Prince-Édouard	11,5	11,3	-1,7	16,0	15,9	-0,1
Nouvelle-Écosse	59,0	60,2	2,0	13,3	13,4	0,1
Nouveau-Brunswick	49,6	49,5	-0,2	13,6	13,7	0,1
Québec	424,8	445,2	4,8	11,6	12,0	0,4
Ontario	528,4	504,7	-4,5	9,0	8,5	-0,5
Manitoba	37,8	38,5	1,9	6,6	6,7	0,1
Saskatchewan	31,1	29,9	-3,9	6,2	5,9	-0,3
Alberta	95,9	89,4	-6,8	6,3	5,8	-0,5
Colombie-Britannique	181,5	176,4	-2,8	9,1	8,8	-0,3

Note: Les estimations à l'échelle provinciale diffèrent du total national en raison d'une désaisonnalisation indépendante.

Caractéristiques de la population active, les deux sexes âgés de 15 ans et plus

	Mai 1996	Mai 1997	Mai 1996 à mai 1997	Mai 1996	Mai 1997	Mai 1996 à mai 1997
données non désaisonnalisées						
	Population active			Taux d'activité		
	milliers		var. en %	%		var.
Canada	15 213,0	15 472,1	1,7	65,3	65,4	0,1
Terre-Neuve	238,2	239,1	0,4	52,6	53,0	0,4
Île-du-Prince-Édouard	72,0	72,3	0,4	67,9	67,4	-0,5
Nouvelle-Écosse	443,2	452,2	2,0	60,3	61,0	0,7
Nouveau-Brunswick	361,2	369,3	2,2	60,2	61,2	1,0
Québec	3 644,3	3 723,4	2,2	62,2	62,9	0,7
Ontario	5 852,2	5 946,7	1,6	66,3	66,4	0,1
Manitoba	573,4	580,1	1,2	67,1	67,4	0,3
Saskatchewan	503,7	514,1	2,1	67,0	67,7	0,7
Alberta	1 535,9	1 556,3	1,3	73,1	72,4	-0,7
Colombie-Britannique	1 989,0	2 018,5	1,5	66,0	65,3	-0,7
	Emploi			Taux d'emploi		
	milliers		var. en %	%		var.
Canada	13 769,3	14 003,2	1,7	59,1	59,2	0,1
Terre-Neuve	186,7	183,3	-1,8	41,2	40,7	-0,5
Île-du-Prince-Édouard	63,6	62,4	-1,9	59,9	58,2	-1,7
Nouvelle-Écosse	386,9	389,6	0,7	52,7	52,6	-0,1
Nouveau-Brunswick	321,6	316,7	-1,5	53,6	52,5	-1,1
Québec	3 264,4	3 293,7	0,9	55,7	55,6	-0,1
Ontario	5 306,7	5 424,2	2,2	60,1	60,5	0,4
Manitoba	528,9	541,1	2,3	61,9	62,8	0,9
Saskatchewan	470,4	485,1	3,1	62,6	63,9	1,3
Alberta	1 421,9	1 463,4	2,9	67,7	68,1	0,4
Colombie-Britannique	1 818,2	1 843,6	1,4	60,3	59,6	-0,7
	Chômage			Taux de chômage		
	milliers		var. en %	%		var.
Canada	1 443,7	1 468,9	1,7	9,5	9,5	0,0
Terre-Neuve	51,5	55,7	8,2	21,6	23,3	1,7
Île-du-Prince-Édouard	8,3	9,9	19,3	11,5	13,7	2,2
Nouvelle-Écosse	56,3	62,6	11,2	12,7	13,8	1,1
Nouveau-Brunswick	39,6	52,6	32,8	11,0	14,2	3,2
Québec	379,9	429,7	13,1	10,4	11,5	1,1
Ontario	545,5	522,5	-4,2	9,3	8,8	-0,5
Manitoba	44,5	39,0	-12,4	7,8	6,7	-1,1
Saskatchewan	33,3	29,0	-12,9	6,6	5,6	-1,0
Alberta	114,0	92,9	-18,5	7,4	6,0	-1,4
Colombie-Britannique	170,9	174,9	2,3	8,6	8,7	0,1

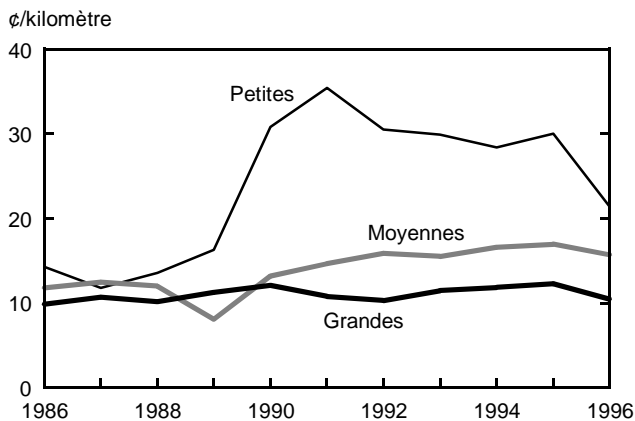
Coûts des voyages aériens

1996

Au cours du premier semestre de 1996, le coût des vols entre les petites villes au Canada a régressé de 28,7 % par rapport à la même période de 1995. Il s'agit de la plus forte diminution d'une année à l'autre du coût des voyages aériens depuis le début de l'enquête sur les tarifs aériens de Statistique Canada.

Le coût des vols entre les grandes villes a subi une diminution de 14,6 %, alors que le coût des vols entre les villes moyennes a régressé de 7,6 %. Cette forte baisse dans le coût des voyages intérieurs au cours du premier semestre de 1996 a coïncidé avec l'inauguration de nouveaux services réguliers intérieurs par les deux compagnies aériennes WestJet Airlines et Greyhound Air.

Le coût moyen des vols réguliers intérieurs entre les petites villes a diminué de 28,7 % entre 1995 et 1996



Trois des petites villes de l'enquête, soit Kelowna, Regina et Saskatoon, ont été desservies par les nouveaux services réguliers de WestJet ou Greyhound. Les grandes et moyennes villes de l'enquête, à l'exception de Halifax, ont toutes été desservies par les nouveaux services de l'un ou de l'autre de ces transporteurs. Bien que Greyhound n'ait commencé ses vols que le 8 juillet, l'inauguration était prévue pour le 22 mai. Par conséquent, les autres lignes aériennes avaient déjà commencé à offrir des tarifs concurrentiels au cours du deuxième trimestre.

Note aux lecteurs

Le présent communiqué constitue un résumé d'une étude publiée dans le numéro de juin du Bulletin de service - Aviation (51-004-XPB) du Centre des statistiques de l'aviation. Les données proviennent d'une enquête-échantillon sur les tarifs aériens, soit l'Enquête sur la base tarifaire.

Aux fins de cette étude, les villes canadiennes sont classées selon trois catégories:

Petites – Villes qui accueillent en une année de 0,5 % à 2,0 % des passagers des vols réguliers intérieurs des principaux transporteurs, comme Kelowna, Saskatoon, Regina, Thunder Bay et St. John's.

Moyennes – Villes qui accueillent de 2,0 % à 10,0 % des passagers des vols intérieurs, dont Montréal, Ottawa, Winnipeg, Halifax et Edmonton.

Grandes – Villes qui accueillent en une année 10,0 % et plus des passagers des vols réguliers intérieurs des principaux transporteurs. En 1996, il n'y en avait que trois, soit Toronto, Vancouver et Calgary.

Les villes qui accueillent moins de 0,5 % des passagers embarqués ont été exclues, car les coûts approximatifs n'étaient pas fiables. On trouvera dans l'étude publiée dans le Bulletin de service - Aviation la liste complète des villes pour chaque année.

Coût par kilomètre, premier semestre de 1995 et de 1996

Taille des paires de villes	1995	1996	var. en %
	¢/km		
Grande	12,3	10,5	-14,6
Moyenne	17,0	15,7	-7,6
Petite	30,0	21,4	-28,7

L'activité du premier semestre de 1996 illustre un revirement marqué par rapport à la tendance précédente. Au cours des sept années précédentes, le taux annuel de progression du coût des vols entre les petites villes au Canada a été de 12,0 %, soit presque cinq fois le taux annuel d'augmentation de 2,6 % du coût des vols entre les trois grandes villes.

Au début de 1995, les voyageurs payaient en moyenne 30,0 cents par kilomètre pour voyager en avion entre les petites villes. Il s'agit d'un taux 2,5 fois supérieur à celui de 12,3 cents par kilomètre exigés pour voyager entre les grands centres. Toutefois, dans le première moitié de 1996, ce coût entre les petits centres a chuté à seulement 21,4 cents par kilomètre, en baisse de 28,7 %.

Au cours du deuxième trimestre de 1995, le tarif aérien intérieur moyen s'est établi à un sommet de 204 \$. Toutefois, durant la même période en 1996, le tarif aérien intérieur moyen a chuté de 10,8 % pour s'établir à 182 \$.

Forte croissance du trafic aérien intérieur

Cette régression des tarifs a été accompagnée par une forte croissance du trafic aérien intérieur. Après 14 années de chute constante, le nombre de passagers des vols intérieurs a progressé de 19 % au cours des six premiers mois de 1996 pour atteindre 6,0 millions, le niveau le plus élevé depuis 1990.

À la fin de février 1996, WestJet Airlines a instauré des services de billets à prix réduit dans sept villes de l'Ouest canadien, tandis que, en avril 1996, Greyhound Air a commencé à prendre des réservations de sièges pour ses nouveaux services intérieurs.

Au cours de la première moitié de 1996, le nombre total de vols offerts dans le triangle de l'Ouest (Calgary, Edmonton, Vancouver) par toutes les lignes aériennes s'est accru de 28,3 % par rapport à 1995. Dans les

sept villes nouvellement desservies par WestJet, le nombre de vols a crû de 41,6 % par rapport à l'année précédente. WestJet a contribué à un quart de cette augmentation.

Air Canada et Canadien, de même que leurs compagnies affiliées et les principaux transporteurs d'affrètement intérieurs, ont également enregistré de fortes augmentations de leur nombre de vols dans l'Ouest canadien.

Le numéro de juin du *Bulletin de service - Aviation*, vol. 29, n° 6 (51-004-XPB, 11 \$ / 109 \$) du Centre des statistiques de l'aviation paraîtra bientôt. Voir *pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Bradley Snider au (819) 997-6189, Centre des statistiques de l'aviation. ■

AUTRES COMMUNIQUÉS

Estimations relatives aux caisses de retraite en fiducie

Quatrième trimestre de 1996

Les rentrées nettes des caisses de retraite en fiducie ont atteint un sommet de 11 milliards de dollars au quatrième trimestre de 1996, en hausse de 52 % par rapport à 1995 et en hausse de presque 3 milliards de dollars par rapport au sommet précédent de 1993. Ce taux de croissance robuste est presque entièrement attribuable aux bénéficiaires sur la vente de titres (7 milliards de dollars), qui ont plus que doublé en regard de l'année précédente.

En raison des conditions très favorables des marchés financiers, les bénéficiaires sur la vente de titres représentaient la plus grande part du revenu total des caisses de retraite en fiducie (45 %), et ce pour la première fois depuis le début de cette enquête. Ils n'avaient presque jamais dépassé 30 %. Associés aux revenus de placements, ces bénéficiaires représentent une proportion record du revenu total des caisses (77 %). Un rendement des placements supérieur peut conduire à des cotisations moindres de la part des employeurs. De fait, au quatrième trimestre de 1996, ces cotisations (2 milliards de dollars) ont diminué pour une troisième année consécutive.

La valeur marchande de l'actif des caisses de retraite en fiducie s'est accrue de 6,9 % par rapport au trimestre précédent (jusqu'à 416 milliards de dollars). C'est de loin la croissance trimestrielle la plus importante depuis 1993, première année pour laquelle ces données sont disponibles. Cette forte croissance est attribuable tant aux rentrées nettes qu'aux conditions favorables des marchés financiers. La hausse de la valeur des actions reflète le niveau élevé de l'indice TSE 300, alors qu'une diminution des taux d'intérêt des obligations fédérales, provinciales et des sociétés ont augmenté la valeur marchande des obligations. Conjointement, ces deux types de placements (actions et obligations) représentent plus de 80 % du portefeuille des caisses. Sur une base trimestrielle, l'augmentation de la valeur du portefeuille des caisses mesurée en valeur comptable demeure inférieure à celle mesurée en valeur marchande (+3 % par rapport à +6,9 %), mais représente néanmoins l'un des gains les plus importants des années 90.

Sur une base annuelle, la hausse de la valeur comptable de l'actif était de 10,4 %, la hausse la plus importante de ces deux dernières années et une des plus fortes des années 90. Le taux de croissance annualisé a atteint son plus faible niveau à la fin du premier trimestre de 1995 (+6,8 %), mais il n'a cessé de progresser depuis. L'actif des caisses de retraite en fiducie est le deuxième en importance après celui des banques à charte. Elles détiennent près des deux tiers de l'actif de tous les régimes de pension agréés et une des plus importantes réserves de capitaux au Canada.

Données stockées dans CANSIM: matrice 5749.

Le numéro du quatrième trimestre de 1996 de la publication *Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie* (74-001-XPB, 19 \$ / 62 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Thomas Dufour au (613) 951-2088 ou avec Gabriella Martello au (613) 951-4012, Section des pensions, Division du travail. Télécopieur: (613) 951-4087. ■

Tuyaux et tubes en acier

Avril 1997

En avril, la production de tuyaux et de tubes en acier s'est chiffrée à 203 752 tonnes métriques, en hausse de 11,1 % comparativement aux 183 398 tonnes métriques de 1996.

La production cumulative à la fin d'avril 1997 s'élève à 743 921 tonnes métriques, en hausse de 5,6 % comparativement aux 704 414 tonnes métriques de la même période en 1996.

Données stockées dans CANSIM: matrice 35.

Le numéro d'avril 1997 de *Tuyaux et tubes en acier* (41-011-XPB, 7 \$ / 62 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Andy Shinnan au (613) 951-3515, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. Internet: shinand@statcan.ca. ■

NOUVELLES PARUTIONS

Infomat, revue hebdomadaire, 6 juin 1997

Numéro au catalogue: 11-002-XPF

(Canada: 4\$/145\$; à l'extérieur du Canada: 4\$/145\$US).

Ciment, avril 1997

Numéro au catalogue: 44-001-XPB

(Canada: 7\$/62\$; à l'extérieur du Canada: 7\$/62\$US).

Les prix n'incluent pas les taxes de vente.

Pour commander les publications

Simplifiez vos recherches en feuilletant le *Catalogue de Statistique Canada*, 1994 (11-204F, Canada 15\$; États-Unis: 18\$US; autres pays: 21\$US). L'index des mots-clés vous aidera à trouver des données statistiques sur l'activité économique et sociale.

Commandez *Le Quotidien* et autres publications par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 (800) 267-6677**

Pour les autres pays, composez: **1 (613) 951-7277**

Ou envoyer votre commande par télécopieur: **1 (613) 951-1584**

Pour un changement d'adresse: veuillez indiquer votre numéro de compte.

Pour commander par la poste, écrivez à: Ventes et services, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications. Au Canada, ajoutez 7% de TPS.

Les centres régionaux de Statistique Canada offrent toute une gamme de produits et services.

Pour trouver le centre le plus près, consultez les pages bleues de votre annuaire téléphonique sous la rubrique « Statistique Canada ».

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS	
● Profits et dépendance économique, 1992	2
● Équipes masculines aux Jeux olympiques d'hiver pour l'hiver 1994	5
● Indices des prix des produits industriels, mai 1994	8
● Indices des prix des matières premières, mai 1994	12
DONNÉES DISPONIBLES	
Ventes de produits pétroliers raffinés, mai 1994	13
Chiffre de commerce, avril 1994	15
Emploi agricole, avril 1994	16
Produits de gym, mai 1994	16
Production de films vidéo de poche de 35 mm, mai 1994	16
Service aux entreprises, 1989-1991	16
NOUVELLE PUBLICATION	
	15

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001F.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour recevoir *Le Quotidien* via l'Internet, envoyez un message par courrier électronique à listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez: subscribe quotidien prénom et nom.

Rédacteur: Christian Carbonneau (613) 951-1187

Chef de la Diffusion officielle: Chantal Prévost (613) 951-1088

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 1997. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.